經濟日報

ECONOMIC DAILY NEWS

發行人　王惕吾

今日二大張　每月四十五元

社址：台北市忠孝東路4段555號
營業處：台北市康定路26號
聯合報社承印

電話：[illegible]

中華郵政台字第二二六七號執照登記為第一類新聞紙類　電報掛號六二六〇號

政府計劃在三家商銀中
選擇一家完全開放民營

【本報訊】為達到銀行現代化之要求，政府已計劃採取一項積極措施，將在台省三家商銀中，選擇一家，完全開放民營，以適應工商界貸款之需求。

據有關方面透露：到目前為止，政府預備開放民營的銀行對象以彰化商業銀行的可能性為最大。

彰化銀行目前官股佔全部股份的百分之五十以上，雖然如此，彰化銀行的民股仍多於華南銀行及第一銀行。（按：彰化銀行民股佔百分之四一．五七，第一銀行民股佔百分之二五．二五，華南銀行為百分之二八．八五）。

政府認為公立銀行阻礙銀行之進步，因為公立銀行之負責人，常為責任問題而不願放寬貸款的尺度，政府為解決此一問題，目前正計劃逐步將商業銀行之公股轉為民股。

按：現有民營銀行僅有華僑銀行及上海商業銀行兩家，不敷工商業之需求。

加工外銷本色棉紗准申請進口
資格限於專業織布廠

【本報訊】加工外銷用本色棉紗，國貿局已決定自即日起受理申請專案進口，採購地區不加特別限制，包括巴基斯坦所產本色棉紗亦准許申請進口。

申請進口資格限於專業織布廠，其他紡紗業者、織布業者以及貿易商，皆不准許申請進口。進口到貨期間並限於明年三月底為止，進口紗支及數量則不受限制。

貿易局主管官員說，本色棉紗原列為管制進口類貨品，由於最近國內棉紡業者生產棉紗供應不足，影響織布業的生產，乃決定准許專業織布廠專案申請進口，供應加工外銷之用，避免棉紡品輸出受影響。至於，進口地區雖然棉紡業要求禁止自巴基斯坦採購，但經該局研究之後，認為巴基斯坦棉紗既然較為低廉，國內又有需要進口，應無禁止進口的理由，故決定不予限制。

澳洲貿易助理部長抵華
談輸澳襯衫針織品設限

【本報訊】澳洲貿易及工業部助理部長錫東，及其所屬第二工業處紡織科長史密克，國外市場處亞洲科科長麥克等三人，昨（八）日下午飛抵台北，定於今日與我國談判我輸澳襯衫及針織衣著輸澳設限問題。

我國談判設限的首席代表，將由國貿局局長汪彝定擔任。

據悉：這次談判設限，澳洲政府將要求以我國最近四年來輸澳洲上述產品的出口實績，作為依據。

不過，據貿易局副局長鄭學鎔昨日在記者招待會表示，我國對澳貿易是處於鉅額入超地位，輸澳紡織品不過九百萬美元，且增加率並不高，澳洲要求我國設限實在不合理，因此在今日雙方會議時，我國將據理力爭，儘量取得對方諒解，使其打消設限的作為。

玻外長首途來華

【中央社拉巴斯七日美聯電】玻利維亞外交部長古蒂雷斯，今晚啟程前往中華民國，作一週訪問。

預料古蒂雷斯在前往台灣途中，將在舊金山停留兩天，並計劃在返回玻利維亞途中，在東京作短暫停留。

可靠人士指出：古蒂雷斯將與中華民國有關官員討論經濟發展計劃，並可能提供特別條件，以吸引中華民國對玻國投資。

玻利維亞特別對促進其鑛產發展的各類工廠設施，以及發展其出口物品的援助計劃感到興趣。

一個中華民國貿易訪問團最近曾訪問玻利維亞，並與玻國簽訂數項協定，將對玻國農業計劃提供財政和技術援助。

【中央社馬尼拉八日專電】菲律賓參議員帕甫拉，今天稱讚中華民國在保持和平及秩序方面的成就，及保持在新竹與工業發展方面利用外資的驚人進展。

帕甫拉參議員剛從中華民國訪問歸來，他在那裏看到包括加工出口區等經濟建設，並說那些建設都有高度成就。

帕甫拉看到台灣的高度建設，並且去到高雄加工出口區，經營的成功，該加工出口區為臺灣賺得不少外匯。

經部將協助出口商
在國外設立辦事處

【中央社訊】經濟部將鼓勵協助國內出口廠商，在國外設置駐外辦事處或代表，就地推展貿易，促進多邊貿易關係。

經濟部規定：辦妥出口廠商登記的出口廠商，實收資本在新台幣二百萬元以上，最近一年外銷實績（或最近三年平均）逾五百萬美元，可申請在國外必要地區設立辦事處，最近一年（或最近三年平均）外銷實績逾一百萬美元，可申請在國外必要地區派代表。

經濟部表示：為台灣產品開發國外市場，出口廠商可申請於指定地區或國家設置辦事處，派代表，不受外銷實績限制。

經濟部規定：出口廠商駐外辦事處負責人須以中華民國國籍人員擔任，並接受各該地區使領館及經濟參事處官員的監督指導。

國內

△台灣省商會聯合會第十一屆第三次理監事暨各縣市理事長聯席會議決議，恭請總統蔣公依順民情膺選連任，繼續領導全國軍民，完成反共復國中興大業。

省商聯會已將這項決議呈請總統府秘書長張羣轉呈　總統蔣公。

△美國國防部主管後勤設施的助理部長席文社，昨專機飛抵台北，訪問三天。隨同席文社來華的，還有美國陸軍部主管後勤設施的助理部長麥孔，以及麥卡尼上校。

△一百四十人組成的日本宏界救世教第二次東南亞反共研修視察團，將於明天到台北訪問六天。

△美國海外作戰退伍軍人協會婦女總會長法蘭西絲．哈門夫人和她的先生，昨天下午自琉球飛抵台北訪問。

國外

△聯合國大會七日晚通過呼籲印度與巴基斯坦停火及撤軍的議案，並盼恢復東巴難民自動返回東巴。巴基斯坦總統葉海亞已任命東巴人亞蘇馬爾為總理，副總理兼外長為西巴代表布托。

△印度政府昨天宣佈，印軍已達距東巴首都達卡二十二哩的範圍內，並向米格納河兩岸推進中。在西部前線，巴基斯坦裝甲部隊深入克什米爾南部五至七哩，先鋒部隊已攻佔基地，並越過鐵路附近的塔威河。

△韓國內閣昨天通過修改徵用法，規定在敵人攻擊或疑似敵人攻擊時，國防部長在認為軍事行動上有必要時，有權徵用私人財產。內閣同時通過保護軍事機密與設施的法案。這是作為實施朴正熙總統宣佈國家進入緊急狀態的措施。

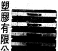
△韓國大使金東祚說，美國已經面有力的保證，尼克森總統的未來中國大陸之行，對於韓國的統一問題，或者有關聯合國問題，不會損害韓國的利益，也不會發生任何有關的秘密協議。

△由於七日晚金邊三面的猛烈大砲轟擊，高棉首都內的居民整夜無法安眠。政府發言人說，這些砲火是向外針對金邊郊區內的北越及越共據點而發。同時，在距金邊十多哩，甘波德政府發展台附近的戰鬥仍使金邊與外界的電訊斷絕。

△香港星島日報昨天報導，根據「一名與中共有密切關係的外國外交人士」透露，實地調查九月十三日一架中共飛機在「外蒙」墜毀事件的蘇俄官員確定，林彪已在這架墜毀的飛機中死亡。據說，蘇俄調查人員在墜毀飛機的九具屍體中，發現一具與林彪的身體特徵吻合，包括他的牙齒在內。

我們謹以最誠摯的心意
恭請
總統　蔣公連任

太子牌
PRINCE
專營內外銷：手提箱．旅行箱．化粧箱
寄即索函．錄型有備
太子塑膠有限公司
三重市安慶街17號　電話：九七六一一九七



式動移動備帶引擎
現貨供應．說明書備索
性能好．服務好
設有台北．台中．高雄服務處

壓力100PSI 容量自2.2m³/min-17m³/min
日本三井精機株式會社
[illegible]工業公司
電話：513541～4
服務電話：台北977531～8　高雄294141～2

Koyo
世界名牌
暢銷全球七十餘國
採用專利鍛壓加工方式
壽命為一般軸承之2倍

培林貿易有限公司
台北市長安西路140號之2
TEL.575221～6（六線）

噪音．燙人！
您曾想到送風機運轉起來噪音太大而影響工人的工作情緒嗎？
介紹您採用最新出品的型小無噪音工業用送風機，它將帶給工人們工作輕鬆，愉快，減少無謂的損失，增加生產效率。

馬力1/2～100HP
連絡地址：三重市福德南路65號
連絡電話：977130號

尋找 BUYERS 唯我獨尊！
外銷產品廣告雜誌
Asian Sources
維森企業公司
台北信箱1923
電話：518439

DU PONT NEOPRENE 杜邦尼保除人造橡膠
THE SYNTHETIC RUBBERS PROVED SINCE 1932
SOLD BY TUNG FOOK TRADING CO., LTD.
DISTRIBUTORS FOR
DU PONT
台灣總代理：同福貿易有限公司
E. I. DU PONT DE NEMOURS & CO. INC. U.S.A.
美國杜邦化學公司出品
ALSO NEOPRENE LATEXES　RUBBER CHEMICALS
HYPALON, VITON & SYNTHETIC RUBBERS
台灣同福貿易有限公司　發售
台北市[illegible]　電話：547168
台北分銷處：恒益貿易有限公司　電話：545393

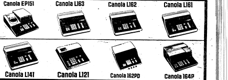
農業機械化
[illegible]NAAN出品
[illegible]牌自動向轉向灑水器

中日技術
創造領先品質
[illegible]冷水塔
台北：584156-9
高雄：294055

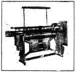
Lederle
立達良藥
容易疲勞．腰酸背痛
體力減退．頭昏眼花
女仕們更年期障礙
享受中年以後的人生
每日一粒…
新富靈含有中年以後不可缺的23種營養成份及維他命E
中年以後的上等補品
新富靈
GEVRINE
台灣氰胺公司出品
內衛藥製字第03941號　(60)北市衛四普檢字第213號

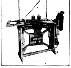
沒胃口，怎麼辦？
美滿滴劑—嬰兒用
美滿糖漿—小兒用
美滿顆粒—小兒用
美滿膠囊—學童用
強力美滿—成人用
美滿
VI-MAGNA

唯有 Canon 電子計算機
獨家採用美國原裝 MOS-LSI
① 品質最佳：採用美國T-I儀器公司出品的積集迴路。
② 性能最優：榮獲日本國家頒發設計獎。
③ 服務最好：備有一流修護人才及一流設備。
④ 經驗最豐：全世界首創十鍵式電子計算機。
⑤ 型式最多：簡單的複雜的，應有盡有。
總代理
佳能企業股份有限公司
台北市：南京東路三段十號　TEL：548013．581186-7
台南市：青年路一七九號　TEL：28372
高雄市：七賢二路二三四號二樓　TEL：222424
台中市：福龍街二十號　TEL：25963



三星全自動編織機展示會
現場示範操作
歡迎光臨指教





解決勞力困難
提高品質
減少人力
降低成本
展示機種
MA-7I
MA-7F
MA-7
MA-7K
SAM-1
展示地點及日期
台北：12月12日至14日　台北市保安街1號稻江會館（第一分局斜對面）
台南：12月18日至19日　台南市民權路30號社教館
製造廠：三星製作所
台灣區輸出元：大亞通商株式會社
台灣總代理：榮泰股份有限公司
地址：台北市民樂街73號之1
電話：518924．572338．548445．559585

高效能的太子牌混凝土預拌車
(Mixer Car)
●各廠牌汽車底盤均可架裝　●歡迎舊車改裝及設計製造
●合乎國際標準的品質　●比進口貨便宜

底盤車種	攪拌容量
7噸車	2.5M³
8噸車	3.5M³
11噸車	4.7M³

□攪拌鼓使用耐磨、耐張之鋼板精製，壽命長。
□高性能油壓馬達、馬達，耐用且無噪音。
□攪拌空間大，攪拌效果良好。
□對稱螺旋攪拌葉，使投入、排出無阻塞現象。
□性能優越，可處理任何塌度之混凝土。
□特殊結構之支承架，無變形、龜裂之憂。
太子汽車
太子汽車工業股份有限公司
公司■三重市重新路五段611號／電話■979611～8 特車課洽
設有全省性服務網．售後半年免費服務
◎全省各地營業所：
台中■電話：4506
嘉義■電話：3863
台南■電話：29617
高雄■電話：224152